Relations industrielles Industrial Relations

Index — volume 21 — 1966

Volume 21, numéro 4, 1966

Congrès de l'ICRRI - 1966

1966 - CIRRI Annual Convention

URI : <https://id.erudit.org/iderudit/027753ar>

DOI : <https://doi.org/10.7202/027753ar>

[Aller au sommaire du numéro](#)

Éditeur(s)

Département des relations industrielles de l'Université Laval

ISSN

0034-379X (imprimé)

1703-8138 (numérique)

[Découvrir la revue](#)

Citer ce document

(1966). Index — volume 21 — 1966. *Relations industrielles / Industrial Relations*, 21(4), 672–680. <https://doi.org/10.7202/027753ar>

Tous droits réservés © Département des relations industrielles de l'Université Laval, 1966

Ce document est protégé par la loi sur le droit d'auteur. L'utilisation des services d'Érudit (y compris la reproduction) est assujettie à sa politique d'utilisation que vous pouvez consulter en ligne.

<https://apropos.erudit.org/fr/usagers/politique-dutilisation/>

é
rudit

Cet article est diffusé et préservé par Érudit.

Érudit est un consortium interuniversitaire sans but lucratif composé de l'Université de Montréal, l'Université Laval et l'Université du Québec à Montréal. Il a pour mission la promotion et la valorisation de la recherche.

<https://www.erudit.org/fr/>

I N D E X

Volume 21 — 1966

Articles

- Accidents du Travail, Régime de rentes du Québec et Loi des*, Thaddée Poznanski, no 1, pp. 90-98.
- Action politique syndicale*, L', Louis-Marie Tremblay, no 1, pp. 44-56.
- Adultes, L'entreprise et l'éducation des*, Jean-Paul Lefebvre, no 2, pp. 235-243.
- Alleyn, Rapport de la Commission*, no 3, pp. 436-442.
- Attitudes et réactions des travailleurs face à un licenciement éventuel : Cas d'une entreprise québécoise*, Réjean Tardif et Laurent Bélanger, no 1, pp. 79-87.
- Canada, Comparaison entre la Grande-Bretagne, les Etats-Unis et le... — Cotisations syndicales et les contributions pour fins politiques*, Jan K. Wanczycki, no 2, pp. 205-210.
- Canada-Etats-Unis, La fonction publique, la négociation collective et la sagesse populaire* :, W.B. Cunningham, no 3, pp. 434-436.
- Canada-Etats-Unis — Quelques conclusions sur le développement des relations inter-syndicales*, C. Brian Williams, no 3, pp. 353-356.
- Canada français et l'Eglise catholique, Le Développement économique du*, William Ryan, pp. 401-406.
- Canada, Great-Britain, United States — Unions Dues and Political Contributions, — A comparison*, Jan K. Wanczycki, no 2, pp. 143-205.
- Canada and U.S.A., Public Employment, Collective Bargaining and the Conventional Wisdom* :, W.B. Cunningham, no 3, pp. 406-434.
- Canada, Une enquête sur les relations ouvrières de la construction au*, no 1, pp. 102-104.
- Canadian-American Trade Unions Relations, The Development of, — Some conclusions*, C. Brian Williams, no 3, pp. 332-353.
- Changes and Collective Bargaining, Technological*, no 2, pp. 274-300.
- Changements technologiques et convention collective*, no 2, pp. 270-274.
- Chômage structurel et politique économique*, Pierre-Paul Proulx, no 2, pp. 210-234.
- Church in French Canada, Economic Development and the*, William Ryan, S.J., no 3, pp. 381-401.
- Collective Agreement Provisions Regarding Technological Changes*, Félix Quinet, no 3, pp. 370-381.
- Collective Bargaining and the Conventional Wisdom : Canada and U.S.A., Public Employment*, W.B. Cunningham, no 3, pp. 406-434.
- Collective Bargaining and the Professional Employees in Quebec*, Jean-Réal Cardin, no 2, pp. 141-143.

- Collective Bargaining and Technological Changes*, no 2, pp. 274-300.
- Commission conjointe de recherche dans un cas de conversion industrielle, L'expérience d'une*, Gérard Dion, no 4, pp. 572-582.
- Commissions de Relations de Travail et les tribunaux, Les*, J.F.W. Weatherill, no 1, pp. 74-79.
- Conflits du travail, Le président de conseil d'arbitrage et l'arbitre unique dans le règlement des*, Juge François Chevalier, no 2, pp. 243-251.
- Conseil d'arbitrage et l'arbitre unique dans le règlement des conflits du travail, Le président de*, Juge François Chevalier, no 2, pp. 243-251.
- Construction au Canada, Une enquête sur les relations ouvrières de la*, no 1, pp. 102-104.
- Convention collective et les professionnels salariés au Québec, La*, Jean-Réal Cardin, no 2, pp. 125-141.
- Conventions collectives se rapportant aux transformations technologiques, Clauses de*, Félix Quinet, no 3, pp. 356-370.
- Conversion industrielle, L'expérience d'une Commission conjointe de recherche dans un cas de*, Gérard Dion, no 4, pp. 572-582.
- Corps médical et la « nouvelle société » québécoise, Le*, Jean-Réal Cardin, no 1, pp. 3-17.
- Cotisations syndicales et contributions pour fins politiques — Comparaison entre la Grande-Bretagne, les Etats-Unis et le Canada*, Jan K. Wanczycki, no 2, pp. 205-210.
- Courts, Labor Relations Boards and the*, J.F.W. Weatherill, no 1, pp. 58-74.
- Department of Labor, Research Activities of the Economic and Research Branch of the Canadian*, George Saunders, no 4, pp. 518-527.
- Développement économique du Canada français et l'Eglise catholique*, William Ryan, no 3, pp. 401-406.
- Economic Development and the Church in French Canada*, William Ryan, S.J., no 3, pp. 381-401.
- Economique actuelle, Les Evêques de France face à la situation*, no 3, pp. 450-457.
- Economique, Chômage structurel et politique*, Pierre-Paul Proulx, no 2, pp. 210-234.
- Education des adultes, L'entreprise et l'*, Jean-Paul Lefebvre, no 2, pp. 235-243.
- Eglise catholique, Le développement économique du Canada français et l'*, William Ryan, no 3, pp. 401-406.
- Employer Approach to Industrial Relations Research, The*, J.B. Boyd, no 4, pp. 552-559.
- Employeur à la recherche en relations industrielles, L'approche de l'*, J.B. Boyd, no 4, pp. 559-561.
- Entreprise et l'éducation des adultes, L'*, Jean-Paul Lefebvre, no 2, pp. 235-243.

- Etats-Unis et le Canada, Comparaison entre la Grande-Bretagne et les... — Cotisations syndicales et contributions pour fins politiques*, Jan K. Wanczycki, no 2, pp. 205-210.
- Etats-Unis, Canada —, La fonction publique, la négociation collective et la sagesse populaire*, W.B. Cunningham, no 3, pp. 434-436.
- Etats-Unis-Canada, Quelques conclusions sur le développement des relations inter-syndicales*, C. Brian Williams, no 3, pp. 353-356.
- Ethnic Factors in One Company*, George Lach, no 1, pp. 21-42.
- Ethnicité dans une compagnie, L'*, George Lach, no 1, pp. 42-44.
- Fermeture d'usine, Ententes sur le reclassement des travailleurs à l'occasion d'une*, no 3, pp. 457-460.
- Fonction publique, la négociation collective et la sagesse populaire : Canada-Etats-Unis, La*, W.B. Cunningham, no 3, pp. 434-436.
- Fonction publique du Québec, La nouvelle Loi de la*, no 2, pp. 251-258.
- France, face à la situation économique actuelle, Les Evêques de*, no 3, pp. 450-457.
- French Canada, Economic Development and the Church in*, William Ryan, S.J., no 3, pp. 381-401.
- Grande-Bretagne, les Etats-Unis et le Canada, Comparaison enrre la — Cotisations syndicales et contributions pour fins politiques*. Jan K. Wanczycki, no 2, pp. 205-210.
- Great Britain, United States, Canada — Unions Dues and Political Contributions — A Comparison*, Jan K. Wanczycki, no 2, pp. 143-205.
- Industrial Conversion, The Experience of a Joint Research Commission in a Case of*, (Domtar, Windsor, Québec 1965), Gérard Dion, no 4, pp. 582-586.
- Industrial Relations in Canadian Universities since 1960, Research in*, Louis-Marie Tremblay, no 4, pp. 507-511.
- Inter-syndicales, Quelques conclusions sur le développement des relations, — Canada-Etats-Unis*, C. Brian Williams, no 3, pp. 353-356.
- Labor and Political Action, Organized*, Louis-Marie Tremblay, no 1, pp. 56-68.
- Labor Relations Boards and the Courts*, J.F.W. Weatherill, no 1, pp. 58-74.
- Laval et de Montréal en relations indutrielles, Thèses des étudiants de*, no 4, pp. 629-656.
- Licenciements au Terminus de North Sydney*, Roy E. George, no 4, pp. 603-605.
- Licenciement éventuel, Attitudes et réactions des travailleurs face à un*, Réjean Tardif et Laurent Bélanger, no 1, pp. 79-87.
- Medical Professions and the Quebec « New Society », The*, Jean-Réal Cardin, no 1, pp. 17-21.
- Ministère fédéral du Travail, Les activités de recherche du département d'Economi-que et de Recherche du*, George Saunders, no 4, pp. 527-529.

- Montréal en relations industrielles, Thèses des étudiants de Laval et de*, no 4, pp. 629-656.
- Négociation collective et la sagesse populaire : Canada-Etats-Unis, La fonction publique et la*, W.B. Cunningham, no 3, pp. 434-436.
- North Sydney Ferry Terminal, Redundancies at*, Roy E. George, no 4, pp. 586-603.
- North Sydney, Licenciements au Terminus de*, Roy E. George, no 4, pp. 603-605.
- « Nouvelle société » québécoise, *Le corps médical et la*, Jean-Réal Cardin, no 1, pp. 3-17.
- Occupational Classification, Notes on*, Glen Alexandrin, no 4, pp. 529-550.
- Political Action, Organized Labor and*, Louis-Marie Tremblay, no 1, pp. 56-58.
- Political Contributions, Unions Dues and — Great Britain, United States, Canada — A Comparison*, Jan K. Wanczycki, no 2, pp. 143-205.
- Politiques, Cotisations syndicales et les contributions pour fins... — Comparaison entre la Grande-Bretagne, les Etats-Unis et le Canada*, Jan K. Wanczycki, no 2, pp. 205-210.
- Politique économique, Chômage structurel et*, Pierre-Paul Proulx, no 2, pp. 210-234.
- Professional Employees in Quebec, Collective Bargaining and the*, Jean-Réal Cardin, no 2, pp. 141-143.
- Professionnels salariés au Québec, La convention collective et les*, Jean-Réal Cardin, no 2, pp. 125-141.
- Politique syndicale, L'action*, Louis-Marie Tremblay, no 1, pp. 44-56.
- Public Employment, Collective Bargaining and the Conventional Wisdom : Canada and U.S.A.*, W.B. Cunningham, no 3, pp. 406-434.
- Public Policy, Structural Unemployment and*, Pierre-Paul Proulx, no 2, p. 234.
- Quebec, Collective Bargaining and the Professional Employees in*, Jean-Réal Cardin, no 2, pp. 141-143.
- Québec, La convention collective et les professionnels salariés au*, Jean-Réal Cardin, no 2, pp. 125-141.
- Québec, La nouvelle loi de la Fonction publique du*, no 2, pp. 251-258.
- Québec et Loi des Accidents du Travail, Régime de rente du*, Thaddée Poznanski, no 1, pp. 90-98.
- Quebec « New Society », The Medical Profession and the*, Jean-Réal Cardin, no 1, pp. 17-21.
- Recherche du département d'Economie et de Recherche du Ministère fédéral du Travail, Les activités de*, George Saunders, no 4, pp. 527-529.
- Recherche en relations industrielles, L'approche de l'employeur à la*, J.B. Boyd, no 4, pp. 559-561.
- Recherche en relations industrielles dans les universités canadiennes depuis 1960, La*, Louis-Marie Tremblay, no 4, pp. 485-507.

- Reclassement des travailleurs à l'occasion d'une fermeture d'usine, Ententes sur le*, no 3, pp. 457-460.
- Redundancies at North Sydney Ferry Terminal*, Roy E. George, no 4, pp. 586-603.
- Relations industrielles dans les universités canadiennes depuis 1960, La recherche en*, Louis-Marie Tremblay, no 4, pp. 485-507.
- Relations ouvrières de la construction au Canada, Une enquête sur les*, no 1, pp. 102-104.
- Rentes du Québec et Loi des Accidents du Travail, Régime de*, Thaddée Poznanski, no 1, pp. 90-98.
- Rentes, Sur les régimes supplémentaires de*, Thaddée Poznanski, no 4, pp. 605-616.
- Représentation, Représentativité et*, Gérard Dion, no 3, pp. 317-332.
- Représentativité et représentation*, Gérard Dion, no 3, pp. 317-332.
- Research Activities of the Economic and Research Branch of the Canadian Department of Labor*, George Saunders, no 4, pp. 518-527.
- Research Approaches, Comparative*, Sylvia Ostry, no 4, pp. 511-516.
- Research Commission in a Case of Industrial Conversion, The Experience of a Joint*, (Domtar, Windsor, Québec 1965), Gérard Dion, no 4, pp. 582-586.
- Research in Industrial Relations in Canadian Universities since 1960*, Louis-Marie Tremblay, no 4, pp. 507-511.
- Research Officer in Trade Unions, The Functions of the*, Harry J. Waisglass, no 4, pp. 561-570.
- Research, The Employer Approach to Industrial Relations*, J.B. Boyd, no 4, pp. 552-559.
- Salariés au Québec, La convention collective et les professionnels*, Jean-Réal Cardin, no 2, pp. 125-141.
- Syndicale, L'action politique*, Louis-Marie Tremblay, no 1, pp. 44-56.
- Syndicales et contributions pour fins politiques, Cotisations — Comparaison entre la Grande-Bretagne, les Etats-Unis et le Canada*, Jan K. Wanczycki, no 2, pp. 205-210.
- Syndicales, Les fonctions de chercheurs dans les organisations*, Harry J. Waisglass, no 4, pp. 570-572.
- Technological Changes, Collective Agreement Provisions Regarding*, Félix Quinet, no 3, pp. 370-381.
- Technological Changes and Collective Bargaining*, no 2, pp. 274-300.
- Technological Changes, Workers' Attitudes and Reactions Towards, A Case Study*, Réjean Tardif and Laurent Bélanger, no 1, pp. 87-90.
- Technologiques et convention collective, Changements*, no 2, pp. 270-274.
- Thèses des étudiants de Laval et de Montréal en relations industrielles*, no 4, pp. 629-656.

Trade Unions, The Functions of the Research Officer in, Harry J. Waisglass, no 4, pp. 561-570.

Trade Unions Relations, The Development of Canadian-American, — Some Conclusions, C. Brian Williams, no 3, pp. 332-353.

Transformations technologiques, Clauses de conventions collectives se rapportant aux, Félix Quinet, no 3, pp. 356-370.

Travail, Régime de rentes du Québec et Loi des Accidents du, Thaddée Poznanski, no 1, pp. 90-98.

Travailleurs face à un licenciement éventuel : Cas d'une entreprise québécoise, Attitudes et réactions des, Réjean Tardif et Laurent Bélanger, no 1, pp. 79-87.

Tribunaux, Les Commissions de Relations de travail et les, J.F.W. Weatherill, no 1, pp. 74-79.

Unemployment and Public Policy, Structural, Pierre-Paul Proulx, no 2, p. 234.

Unions Dues and Political Contributions — Great-Britain, United States, Canada — A Comparison, Jan K. Wanczycki, no 2, pp. 143-205.

United States, Canada, Great Britain — Unions Dues and Political Contributions — A Comparison, Jan K. Wanczycki, no 2, pp. 143-205.

Universités canadiennes depuis 1960, La recherche en relations industrielles dans les, Louis-Marie Tremblay, no 4, pp. 485-507.

Universities since 1960. Research in Industrial Relations in Canadian, Louis-Marie Tremblay, no 4, pp. 507-511.

U.S.A., Canada and, Public Employment, Collective Bargaining and the Conventional Wisdom :, W.B. Cunningham, no 3, pp. 406-434.

Workers' Attitudes and Reactions Towards Technological Changes : A Case Study, Réjean Tardif and Laurent Bélanger, no 1, pp. 87-90.

Jurisprudence du travail

Accréditation — Vote au scrutin secret — Commission des Relations du Travail, no 1, pp. 98-102.

Ancienneté — Assignations de travail hors des limites géographiques de l'unité de négociation, no 3, pp. 447-450.

Commission des Relations du Travail — Accréditation — Vote au scrutin secret, no 1, pp. 98-102.

Commission des Relations de Travail — Loi de la Fonction Publique — Grève — Services essentiels, no 2, pp. 258-270.

Etat, Les services essentiels des professeurs de l', no 3, pp. 442-447.

Grève — Services essentiels — Commission des Relations de Travail — Loi de la Fonction publique, no 2, pp. 258-270.

Loi de la Fonction publique — Grève — Services essentiels — Commission des Relations de Travail, no 2, pp. 258-270.

Professeurs de l'Etat, Les services essentiels des, no 2, pp. 442-447.

Services essentiels. Commission des Relations de Travail — Loi de la Fonction publique — Grève, no 2, pp. 258-270.

Services essentiels des professeurs de l'Etat, Les, no 3, pp. 442-447.

Sous-traitance — Convention collective, no 4, pp. 616-629.

Vote au scrutin secret — Commission des Relations du Travail — Accréditation, no 1, pp. 98-102.

Ouvrages recensés

- Alluson, R.*, Les cadres supérieurs dans l'entreprise, no 1, pp. 105-106.
- Applewhite, Philip B.*, Organizational Behavior, no 1, pp. 111-112.
- Beijer, C.*, La main-d'oeuvre rurale nationale — son adaptation à l'industrie, no 2, pp. 300-301.
- Belbin, R.-M.*, Méthodes de formation pour les travailleurs âgés, no 2, p. 300.
- Bertin, André*, Le secret en matière d'inventions, no 2, pp. 301-302.
- Bertram, Gordon W.*, Consolidated Bargaining in California Construction : An appraisal of twenty-five years' experience, no 4, p. 661.
- Birou, Alain*, Vocabulaire pratique en sciences sociales, no 4, p. 662.
- Clegg, H.A., Fox, Alan and Thompson, A.F.*, A History of British Trade Unions Since 1889, Vol. 1 — 1889-1910, no 3, p. 468.
- Crysdale, Stewart*, Social Effects of a Factory Relocation : A Case Study of Social and Political Consequences of Job Displacement, no 1, p. 109.
- Derber, Milton, Chalmers, W.E. and Edelman, Milton T.*, Plant Union-Management Relations From Practice to Theory, no 3, p. 463.
- Duffy, N.F.*, Industrial Relations in India, no 3, p. 470.
- Edelman, Murray and Fleming, R.W.*, The Politics of Wage-Price Decision, no 4, pp. 658-659.
- Enrick, Norbert Lloyd*, Management Operations Research, no 2, p. 307.
- Friedlander, Stanley L.*, Labor Migration and Economic Growth : A Case Study of Puerto Rico, no 4, p. 659.
- Gellerman, Saul W.*, The Management of Human Relations, no 3, pp. 462-463.
- Goode, William J.*, The Family, no 2, pp. 302-303.
- Gross, Edward*, Industry and Social Life, no 1, p. 112.
- Hays, Paul R.*, Labor Arbitration — A Dissenting View, no 3, pp. 463-464.
- Henderson, John P.*, Labor Market Institutions and Wages in the Lodging Industry, no 3, pp. 469-470.
- Holzman, Robert S.*, Tax Basis for Managerial Decision, no 4, p. 656.
- Howard, Bion B. and Jones, Sidney Lewis*, Managerial Problems in Finance, no 4, p. 656.
- Huant, Ernest*, Application de la cybernétique à l'étude des mécanismes économiques, no 1, pp. 109-110.
- Idiart, Pierre et Goldstein, Reine*, L'avenir professionnel des jeunes du milieu populaire, no 3, pp. 464-465.
- Jaccard, Pierre*, Psycho-sociologie du travail, no 3, p. 461.
- Julien, Claude*, Le Canada, dernière chance de l'Europe, no 2, pp. 306-307.
- Le Breton, Preston B.*, General Administration : Planning and Implementation, no 1, p. 110.
- Leftwich, Richard H.*, The Price Systems and Resource Allocation, (3rd Edition), no 2, p. 306.

- Ling, Cyril C.*, The Management of Personnel Relations : History and Origins, no 2, pp. 305-306.
- Marion, Gérald*, Répartition fonctionnelle des revenus, no 4, pp. 661-662.
- Martin, R.M.*, White Collar Unions in Australia, no 2, p. 301.
- Presthus, Robert*, Behavioral Approaches to Public Administration, no 1, pp. 110-111.
- Pugsley, William H.*, Canadian Business Organization & Management, no 3, pp. 470-471.
- Rambaux, A.*, Gestion Economique des Stocks, Deuxième édition, no 1, p. 104.
- Richman, Barry M.*, Soviet Management With Significant American Comparisons, no 3, p. 462.
- Salkever, L.R.*, Toward a Theory of Wage Structure, no 1, p. 105.
- Scheingold, Stuart A.*, The Rule of Law in European Integration, no 2, p. 302.
- Scott, W.H.*, L'automatisation du travail de bureau : problèmes administratifs et humains, no 1, p. 107.
- Scott, William G.*, The Management of Conflict, Appeal Systems in Organizations, no 1, pp. 106-107.
- Shostak, Arthur B., and Gomberg, William*, Blue Collar World : Studies of the American Worker, no 4, pp. 660-661.
- Simeray, J.P.*, La structure de l'entreprise : principes et définitions, types de structures et organigrammes, no 3, pp. 466-468.
- Sptaels, Guy*, L'année sociale 1964, no 1, p. 113.
- Suojanen, Waino W.*, The Dynamics of Management, no 4, pp. 461-462.
- Terrill, William A., and Patrick, Albert W.*, Cost Accounting for Management, no 3, p. 466.
- Touraine, Alain et collaborateurs*, Consentement ou Refus — Les travailleurs et les changements techniques, no 1, pp. 107-108.
- Troy, Leo*, Trade-Union Membership, 1897-1962, Occasional Paper 92, no 3, p. 471.
- Wilkins, Leslie T.*, Social Deviance, Social Policy, Action and Research, no 3, p. 465.
- Choisissez votre carrière pour diplômés universitaires 1966, no 1, pp. 104-105.
- Crime and Its Treatment in Canada, Edited by W.T. McGrath, no 3, p. 465.
- Dictionnaire biographique du Canada, Volume premier, de l'an 1000 à 1700. Les Presses de l'Université Laval, no 1, p. 114.
- Employment Policy and the Labor Market, Edited by Arthur M. Ross, no 3, p. 464.
- Gazette du Travail, Magazine officiel du Ministère du Travail, Ottawa, Ontario, no 3, pp. 460-461.
- Guide pour la prévention et la suppression des poussières dans les mines, les galeries et les carrières, Bureau International du Travail, no 2, pp. 303-304.
- Inflation : Demand-Pull or Cost-Push ?, Edited by Richard Perlman, no 3, pp. 468-469.
- Les problèmes administratifs du chômage partiel, Numéro spécial du *Bulletin de l'Association internationale de la sécurité sociale*, no 1, p. 106.
- Les syndicats dans les pays de l'Est, Compte-rendu des journées d'études. Centre des pays de l'Est, no 1, pp. 113-114.
- New Patterns in Company-Paid Moving Expenses in Canada, National Industrial Conference Board, no 1, pp. 108-109.

Pareto & Mosca, Edited by James H. Meisel, no 2, p. 304.

Québec/Travail, Ministère du Travail, Québec, no 3, p. 461.

Readings in Labor Economics, Edited by Gordon F. Bloom, Herbert R. Northrup and Richard L. Rowan, no 1, pp. 112-113.

Strikes and Lockouts in Canada, Economics and Research Branch, Department of Labor, Canada, no 4, p. 657.

Technique. Revue de formation professionnelle, publiée par le Service de l'Information du Ministère de l'Éducation, Québec, no 3, p. 460.

The Business Establishment, Edited by Earl F. Cheit, no 4, pp. 659-660.

The Global Businessman, Edited by Charles F. Stewart, no 4, p. 657.

The Nature of Human Conflict, Edited by Elton B. McNeil, no 4, p. 660.

The Responsible Businessman, Edited by John A. Larson, no 4, p. 658.

XXIIe CONGRES DES RELATIONS INDUSTRIELLES

Date: 3 et 4 avril 1967

Endroit: Château Frontenac

Sujet: LE TRAVAIL FEMININ

Le Département des relations industrielles vous fera parvenir, dans un bref délai, de plus amples informations concernant son Congrès annuel.